

- Dit product kan door kinderen vanaf 8 jaar en ouder alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardighe-den of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het vei-lige gebruik van het product en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Het product is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes.



Vermijd levensgevaar door elektrische schokken!

- Controleer vóór het gebruik of de bestaande netspanning overeen-komt met de vereiste bedrijfsspanning van het product (200–240V~).
- Controleer het product en de stroomkabel [4] altijd op eventuele be-schadigingen voordat u het op het stroomnet aansluit. Een beschadigd product betekent levensgevaar door een elektrische schok.
- De externe flexibele kabel van deze lamp kan niet worden vervangen; als de kabel beschadigd is, moet de lamp worden weggegooid.
- Gebruik het product niet als u enigerlei beschadigingen constateert.
- Neem in geval van beschadigingen, reparaties of andere problemen met het product contact op met een elektricien.
- Open nooit een van de elektrische componenten en steek er geen voorwerpen in. Bij dergelijke handelingen bestaat levensgevaar door een elektrische schok.
- Vermijd altijd het contact van het product met water of andere vloeï-stoffen.
- Bescherm de stroomkabel [4] tegen scherpe randen, mechanische belastingen en hete oppervlakken.
- Gebruik het product nooit in de directe omgeving van een badkuip, douche of zwembad.
- Kijk niet in de directe of gereflecteerde led-lichtstraal van het product. Richt de led-lichtstraal van het product niet direct op personen. Dit kan tot verblindng leiden waardoor er ongelukken kunnen ontstaan.
- Als de directe of gereflecteerde led-lichtstraal van het product in uw oog terecht komt, sluit dan uw ogen bewust en draai uw hoofd onmid-dellijk uit de led-lichtstraal.
- Gebruik het product alleen met de meegeleverde netadapter. Let erop dat beschadigingen door het gebruik van een andere netadapter uitgesloten zijn van de garantieverlening.
- Raak de netadapter [5] nooit met vchtige of natte handen aan.
- Haal de netadapter [5] uit het stopcontact als u het product gedu-rende een langere periode niet gebruikt (bijv. tijdens de vakantie).
- Het product wordt heet tijdens het gebruik. Laat het product afkoelen alvorens het aan te raken.

- Het product is uitsluitend geschikt voor gebruik met de meegeleverde netadapter [5].
- Houd er rekening mee dat de netadapter [5] ook zonder dat het product in bedrijf is nog een gering vermogen opneemt zolang de netadapter [5] zich in de contactdoos bevindt. Voor het volledig uitschakelen dient u de netadapter [5] uit de contactdoos te halen.
- De leds kunnen niet gedicht worden. De verlichting is niet geschikt voor een dimmer
- Het voorschakelapparaat kan niet door de eindgebruiker worden vervangen.
- De led-driver kan alleen door een vakman worden vervangen.
- Wanneer de leds aan het einde van de levensduur uitvallen, moet het hele product door een gekwalificeerd elektricien worden gerepareerd.

● Ingebruikname

Opmerking: verwijder al het verpakkingsmateriaal van het product.

- Richt de led-lichtstraal nooit op reflecterende oppervlakken, mensen of dieren. Anders bestaat er gevaar voor oogletsel en / of blindheid bij mens en dier. Reeds een zwakke led-lichtstraal kan tot oogletsel leiden.
 - Plaats het product met de voet [6] op een vlakke en horizontale ondergrond.
 - Monteer het product (zie afb.).
 - Steek de netadapter [5] in een normaal stopcontact (200–240V~).
 - Schakel het product met de AAN / UIT-schakelaar [3] in en uit.
 - Buig de flexibele lamparm [2] om het product in de gewenste positie te brengen.
- Opmerking:** laat het product afkoelen voordat u het aanraakt. Draai de flexibele lamparm [2] niet volledig om de eigen as. Anders kan de stroomkabel [4] binnenin het product beschadigd raken.

● Onderhoud en reiniging

Opmerking: het product is onderhoudsvrij. De leds kunnen niet worden vervangen.

- Gebruik geen oplosmiddelen, benzine e.d. Het product kan hierdoor beschadigd raken.
 - Haal de netadapter [5] uit het stopcontact.
- ⚠ VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK-KEN!** Vanwege de elektrische veiligheid mag het product nooit met water of andere vloeistoffen worden gereinigd of in water worden ondergedompeld.
- Gebruik voor de reiniging uitsluitend een droge, pluisvrije doek.
- Richt de led-lichtstraal nooit op reflecterende oppervlakken, mensen of dieren. Anders bestaat er gevaar voor oogletsel en / of blindheid bij mens en dier. Reeds een zwakke led-lichtstraal kan tot oogletsel leiden.

	NL/BE
	NL/BE

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
	Unabhängiges Betriebsgerät
	Nur für den Innenbereich geeignet
	Wechselstrom / -spannung
	Das CE-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.
	Schutzklasse II
	Gleichstrom / -spannung
	Nicht dimmbar
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen

LED-Stehleuchte

● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Ge-brauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Pro-duct nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Hän-digen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist ausschließlich zur Verwendung im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen vorgesehen. Das Produkt ist nicht für den ge-werblichen Einsatz bestimmt.

● Teilebeschreibung

[1] Lampenkopf	[6] Standfuß
[2] Flexibler Leuchtenarm	[7] Standrohr (unterer Teil)
[3] EIN- / AUS-Schalter	[8] Standrohr (mittlerer Teil)
[4] Zuleitung	[9] Standrohr (oberer Teil)
[5] Netzadapter	[10] Standrohr-Befestigung

V1.0	DE/AT/CH	DE/AT/CH

- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.
- Richten Sie den LED-Strahl niemals auf reflektierende Flächen, Men-schen oder Tiere. Andernfalls können Augenreizungen und / oder Blindheit bei Mensch und Tier die Folgen sein. Bereits ein schwacher LED-Strahl kann zu Augenschäden führen.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkür-zungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.



Das Produkt inkl. Zubehör, die Anleitung und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer erweiterten Herstellerverantwortung. Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-tri (Sortierinformation) folgend, für eine bessere Abfallbehandlung.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstel-lungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garan-tiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

	DE/AT/CH
--	----------

	DE/AT/CH
--	----------

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de af-valscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststofen/20–22: papier en vezelplaten/80–98: composietmaterialen.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openings tijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.



Het product, waaronder het toebehoren, en de verpakkingsmaterialen kunnen worden gerecycled en zijn onderhevig aan een uitgebreide verant-woordelijkheid van de fabrikant. Gooi ze apart weg, overeenkomstig de aangegeven Info-tri (informatie over afvalscheiding), voor een beter afvalbeheer.

● Garantie

Het product werd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen gemaakt en voor de uitlevering zorgvuldig gecontroleerd. In geval van materiaal- of fabricage-fouten hebt u tegenover de verkoper van het product wettelijke rechten. Uw wettelijke rechten worden op geen enkele manier door onze hieronder vermelde garantie beperkt.

De garantie voor dit product bedraagt 3 jaar vanaf aankoopdatum. De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele bewijs van aankoop op een veilige plek aangezien dit document nodig is als bewijs.

Alle beschadigingen of gebreken die reeds op het moment van aankoop aanwezig zijn, moeten meteen na het uitpakken van het product worden gemeld.

	NL/BE
	NL/BE

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Das Produkt ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netz-spannung mit der benötigten Betriebsspannung des Produktes überein-stimmt (200–240V~).
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss das Produkt und die Zulei-tung [4] auf etwaige Beschädigungen. Ein beschädigtes Produkt bedeutet Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Die äußere flexible Leitung dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden; falls die Leitung beschädigt ist, muss die Leuchte verschrottet werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädi-gungen feststellen.
- Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen am Produkt an eine Elektrofachkraft.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung des Produkts mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Schützen Sie die Zuleitung [4] vor scharfen Kanten, mechanischen Belastungen und heißen Oberflächen.
- Benutzen Sie das Produkt niemals in unmittelbarer Nähe einer Bade-wanne, einer Dusche oder eines Schwimmbeckens.
- Blicken Sie nicht in den direkten oder reflektierten LED-Strahl des Produkts. Richten Sie den LED-Strahl des Produkts nicht direkt auf Personen. Dies könnte zu Blendungen führen, durch die Unfälle verursacht werden.
- Falls Sie der direkte oder reflektierte LED-Strahl des Produkts ins Auge trifft, schließen Sie die Augen bewusst und bewegen Sie den Kopf sofort aus dem LED-Strahl.
- Betreiben Sie das Produkt nur mit dem mitgelieferten Netzadapter. Beachten Sie, dass Beschädigungen durch die Verwendung eines anderen Netzadapters von der Garantie ausgeschlossen sind.
- Fassen Sie den Netzadapter [5] niemals mit feuchten oder nassen Händen an.

Mocht het product binnen 3 jaar na aankoopdatum een materiaal- of fabricagefout verlonen, zullen wij het – naar onze keuze – gratis voor u repareren of vervangen. De garantieperiode wordt door een plaatsgevon-den garantieverlening niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Deze garantie vervalt als het product werd beschadigd of onjuist is ge-bruikt of onderhouden.

De garantie dekt materiaal- en fabricagefouten af. Deze garantie dekt geen productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als verbruikartikelen worden beschouwd (bv. batterijen, oplaadbare batterijen, slangen, inktpatronen), noch dekt zij schade aan breekbare onderdelen, bv. schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 487940_2407) als bewijs van aankoop bij de hand. Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde.

Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afde-ling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoop-bewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegeedeelde servicepunt verzenden.

● Service

NL Service Nederland

Tel.: 08000225537

E-Mail: owim@lidl.nl

BE Service België

Tel.: 080071011

Tel.: 80023970 (Luxemburg)

E-Mail: owim@lidl.be

CE

Das Produkt ist ausschließlich zur Verwendung im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen vorgesehen. Das Produkt ist nicht für den ge-werblichen Einsatz bestimmt.

	NL/BE
	NL/BE

- Ziehen Sie den Netzadapter [5] aus der Steckdose, wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht verwenden (z. B. während des Urlaubs).
- Das Produkt wird während des Betriebs heiß. Lassen Sie das Produkt abkühlen, bevor Sie es berühren.
- Das Produkt ist ausschließlich zum Betrieb am mitgelieferten Netzad-apter [5] geeignet.
- Beachten Sie, dass der Netzadapter [5] auch ohne Betrieb des Pro-dukts noch eine geringe Leistung aufnimmt, solange sich der Netzad-apter [5] in der Steckdose befindet. Zum vollständigen Ausschalten entfernen Sie den Netzadapter [5] aus der Steckdose.
- Die LEDs sind nicht dimmbar. Die Leuchte ist nicht mit einem Dimmer kompatibel.
- Das Vorschaltgerät kann nicht vom Endverbraucher ausgetauscht werden.
- Der LED-Treiber kann nur von einem Fachmann ersetzt werden.
- Sollten die LEDs am Ende ihrer Lebensdauer ausfallen, muss das ganze Produkt von einem qualifizierten Elektriker repariert werden.

● Inbetriebnahme

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Richten Sie den LED-Strahl niemals auf reflektierende Flächen, Men-schen oder Tiere. Andernfalls können Augenreizungen und / oder Blindheit bei Mensch und Tier die Folgen sein. Bereits ein schwacher LED-Strahl kann zu Augenschäden führen.
 - Stellen Sie das Produkt mit dem Standfuß [6] auf eine ebene und waa-gerechte Fläche.
 - Montieren Sie das Produkt (siehe Abb.).
 - Stecken Sie den Netzadapter [5] in eine haushaltsübliche Steckdose (200–240V~).
 - Schalten Sie das Produkt mit dem EIN- / AUS-Schalter [3] ein und aus.
 - Biegen Sie den flexiblen Leuchtenarm [2], um das Produkt in die ge-wünschte Position zu bringen.
- Hinweis:** Lassen Sie das Produkt abkühlen, bevor Sie es berühren. Drehen Sie den flexiblen Leuchtenarm [2] nicht vollständig um sich selbst. Andernfalls könnte die Zuleitung [4] im Inneren des Produkts beschädigt werden.

● Wartung und Reinigung

Hinweis: Das Produkt ist wartungsfrei. Die LEDs können nicht ausge-tauscht werden.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Das Produkt würde hierbei Schaden nehmen.
- Ziehen Sie den Netzadapter [5] aus der Steckdose.
- ⚠ VORSICHT! STROMSCHLAGGEFAHR!** Aus Gründen der elektri-schen Sicherheit darf das Produkt niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden.



2 **OWIM GmbH & Co. KG**
Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model-No.: HG12173A/HG12173B	
Version: 12/2024	

Version des informations · Stand van de informatie · Stand der Informationen: 10/2024 · Ident.-No.: HG12173A/81020242	

CE